



## JEGYZŐKÖNYV

Készült a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat Képviselő-testületének  
2023. március 08. (szerda) napján 08:15 órakor  
a 1082 Budapest, Vajdahunyad utca 1./b Nemzetiségi Önkormányzatok irodájában  
megtartott 2. nyilvános rendes ülésén

Jelen vannak: Nagyné Trzcinska Renata elnök  
Berkeczné Juszkievicz Romana elnök-helyettes  
Távol maradt: Sziva Wanda nemzetiségi önkormányzati képviselő

Meghívottak: dr. Kiss Levente jogi referens

### **Nagyné Trzcinska Renata elnök**

Megnyitja az ülést és a megjelentek üdvözlése után megállapítja, hogy az ülés szabályszerűen került összehívásra. Megállapítja, hogy a testület 2 fővel határozatképes. Javaslatot tesz a meghívó szerinti napirendi pontok megtárgyalására, továbbá Berkeczné Juszkievicz Romana elnök-helyettest javasolja a jegyzőkönyv hitelesítésére.

### **Berkeczné Juszkievicz Romana**

Elfogadja a jelölést.

### **Nagyné Trzcinska Renata elnök**

Szavazásra teszi fel Berkeczné Juszkievicz Romana nemzetiségi önkormányzati képviselő jegyzőkönyv-hitelesítővé történő megválasztását.

A Képviselő-testület az alábbi javaslatról dönt:

A Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy elfogadja Berkeczné Juszkievicz Romana személyét a jegyzőkönyv hitelesítésére.

Szavazást követően az elnök megállapítja, hogy a jelenlévő 2 képviselő 2 igen, 0 nem, és 0 tartózkodás mellett elfogadta az ügyrendi javaslatot, és 24/2023.(III.08.) szám alatt meghozta az alábbi határozatot:

### **Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat 24/2023.(III.08.) számú határozata:**

**A Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy elfogadja Berkeczné Juszkievicz Romana személyét a jegyzőkönyv hitelesítésére.**

### **Nagyné Trzcinska Renata elnök**

Tájékoztatja a jelenlévőket arról, hogy ügyrendi javaslatként javaslatot tesz a meghívóban szereplő napirend kiegészítésére az alábbi napirendi pontokkal: „Javaslat a március 15-i nemzeti ünnepnap alkalmából tartott koszorúzással egybekötött megemlékezésen való részvételre” napirendi pont.

Megállapítja, hogy a jelenlévő 2 képviselő 2 igen, 0 nem, és 0 tartózkodás mellett 25/2023.(III.08.) szám alatt elfogadta az alábbi határozatot:

**Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat 25/2023.(III.08.) számú alábbi határozatot:**

A Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy elfogadja Nagyné Trzcinska Renata elnök javaslatát a „:Javaslat a március 15-i nemzeti ünnepnap alkalmából tartott koszorúzással egybekötött megemlékezésen való részvételre” napirendi pont 8. napirendi pontként történő felvételéről.

Szavazásra bocsátja napirendi pontokról fentiek szerinti elfogadására vonatkozó javaslatát.

Ezt követően Nagyné Trzcinska Renata elnök ismerteti a napirendi pontokat, és szavazásra bocsátja a napirendi pontok elfogadását az alábbiak szerint:

**1. Javaslat a 2023. évi költségvetés elfogadásáról**

Előterjesztő: Nagyné Trzcinska Renata (írásbeli előterjesztés)

**2. Javaslat Magyar - Lengyel Barátság Napja c. rendezvény megrendezésére**

Előterjesztő: Nagyné Trzcinska Renata (írásbeli előterjesztés)

**3. Javaslat „taxi szállítás költségeinek meghatározására” tárgyú Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat 14/2023.(I.31.) számú határozat módosítására**

Előterjesztő: Nagyné Trzcinska Renata (írásbeli előterjesztés)

**4. Javaslat „Telefonköltségek meghatározása” tárgyú Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat 17/2023.(I.31.) számú határozat módosítására**

Előterjesztő: Nagyné Trzcinska Renata (írásbeli előterjesztés)

**5. Javaslat a 2022. évi működési központi költségvetési támogatás felhasználásáról**

Előterjesztő: Nagyné Trzcinska Renata (írásbeli előterjesztés)

**6. Javaslat a 2021. évi feladatalapú központi költségvetési támogatás felhasználásáról**

Előterjesztő: Nagyné Trzcinska Renata (írásbeli előterjesztés)

**7. Javaslat tiszteletdíjak meghatározására**

Előterjesztő: Nagyné Trzcinska Renata (írásbeli előterjesztés)

**8. Javaslat a március 15-i nemzeti ünnepnap alkalmából tartott koszorúzással egybekötött megemlékezésen való részvételre**

Előterjesztő: Nagyné Trzcinska Renata (írásbeli előterjesztés)

**Nagyné Trzcinska Renata elnök**

Megállapítja, hogy a jelenlévő 2 képviselő 2 igen, 0 nem, és 0 tartózkodás mellett 26/2023.(III.08.) szám alatt elfogadta az alábbi határozatot:

**Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat 26/2023.(III.08.) számú határozata:**

A Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat 2. nyilvános rendes ülésének napirendi pontjait az alábbiak szerint fogadja el:

**1. Javaslat a 2023. évi költségvetés elfogadásáról**

Előterjesztő: Nagyné Trzcinska Renata (írásbeli előterjesztés)

**2. Javaslat Magyar - Lengyel Barátság Napja c. rendezvény megrendezésére**

Előterjesztő: Nagyné Trzcinska Renata (írásbeli előterjesztés)

3. **Javaslat „taxi szállítás költségeinek meghatározására” tárgyú Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat 14/2023.(I.31.) számú határozat módosítására**  
Előterjesztő: Nagyné Trzcinska Renata (írásbeli előterjesztés)
4. **Javaslat „Telefonköltségek meghatározása” tárgyú Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat 17/2023.(I.31.) számú határozat módosítására**  
Előterjesztő: Nagyné Trzcinska Renata (írásbeli előterjesztés)
5. **Javaslat a 2022. évi működési központi költségvetési támogatás felhasználásáról**  
Előterjesztő: Nagyné Trzcinska Renata (írásbeli előterjesztés)
6. **Javaslat a 2021. évi feladatalapú központi költségvetési támogatás felhasználásáról**  
Előterjesztő: Nagyné Trzcinska Renata (írásbeli előterjesztés)
7. **Javaslat tiszteletdíjak meghatározására**  
Előterjesztő: Nagyné Trzcinska Renata (írásbeli előterjesztés)
8. **Javaslat a március 15-i nemzeti ünnepnap alkalmából tartott koszorúzással egybekötött megemlékezésen való részvétellel**  
Előterjesztő: Nagyné Trzcinska Renata (írásbeli előterjesztés)

*Ezt követően a képviselő-testület megkezdi a napirendi pontok tárgyalását.*

#### **1. Napirendi pont**

**Javaslat a 2023. évi költségvetés elfogadásáról**

Előterjesztő: Nagyné Trzcinska Renata (írásbeli előterjesztés)

**Nagyné Trzcinska Renata elnök**

Tájékoztatom a Tisztelt Képviselő-testület tagjait, hogy az előterjesztésben foglalt határozati javaslatok szerint Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat Javaslat a 2023. évi költségvetés elfogadásáról külön-külön, önálló határozatokban döntsünk.

Ügyrendi szavazás következik:

Megállapítja, hogy a jelenlévő 2 képviselő 2 igen, 0 nem, és 0 tartózkodás mellett elfogadta a javaslatot, és meghozta 27/2023.(III.08.) számú határozata:

**Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat 27/2023.(III.08.) számú határozata:**

**A Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat Javaslat a 2023. évi költségvetés elfogadásáról külön-külön, önálló határozatokban dönt.**

Megállapítja, hogy a jelenlévő 2 képviselő 2 igen, 0 nem, és 0 tartózkodás mellett elfogadta a javaslatot, és meghozta 28/2023.(III.08.) számú határozata:

**Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat 28/2023.(III.08.) számú határozata:**

**A Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat képviselő testülete úgy dönt, hogy az Áht. 29/A. §-a alapján az önkormányzat saját bevételeinek 2024-2026. évekre mindösszesen 300 Ft-ban állapítja meg. A Magyarország gazdasági stabilitásáról szóló 2011. évi CXCV. törvény 8. § (2) bekezdése szerinti adósságot keletkeztető ügyleteiből eredő fizetési kötelezettségeinek 2024-2026. évekre várható összegét nulla forintban állapítja meg.**

**Felelős: Nagyné Trzcinska Renata**

**Határidő: 2023. március 15.**

Megállapítja, hogy a jelenlévő 2 képviselő 2 igen, 0 nem, és 0 tartózkodás elfogadta a javaslatot, és meghozta 29/2023.(III.08.) számú határozatát:

**Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat 29/2023.(III.08.) számú határozata:**

A Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat képviselő testülete az Áht. 26. § (1) bekezdésében biztosított jogkörében eljárva úgy dönt, hogy

1. a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat 2023. évi költségvetésének

bevételi főösszegét 2.932.742 Ft-ban

kiadási főösszegét 2.932.742 Ft-ban állapítja meg.

2. az 1. határozati pont alapján a költségvetés bevételi főösszegét kiemelt előirányzatonként az alábbiak szerint határozza meg:

Működési célú támogatások államháztartáson belülről 1.040.000 Ft

Működési bevételek 0 Ft

Finanszírozási bevételek 1.892.742 Ft

3. az 1. határozati pont alapján a költségvetés kiadási főösszegét kiemelt előirányzatonként az alábbiak szerint határozza meg:

Működési célú kiadás:

Személyi juttatások 1.732.564 Ft

Munkaadókat terhelő jár. és szoc. hozzájár. adó 10.000 Ft

Dologi jellegű kiadás 1.031.293 Ft

Egyéb működési célú kiadások 158.885 Ft

Felhalmozási célú kiadás:

Beruházások 0 Ft.

4. a 2023. évi költségvetés

a. bevételeinek és kiadásainak mérlegszerű bemutatását az 1. sz. melléklet,

b. bevételi előirányzatát feladatonkénti bontásban a 2. sz. melléklet,

c. kiadási előirányzatát feladatonkénti bontásban a 3. sz. melléklet,

d. bevételi és kiadási az előirányzatainak felhasználási tervét a 4. sz.

melléklet

e. kimutatását az Áht. 102.§ (3) bekezdése szerint az 1. sz. tájékoztató

f. kimutatását az Áht. 24.§ (4) d) pontja szerint a 2. sz. tájékoztató

g. kimutatását az Áht. 29/A. § a) pontja szerint a 3. sz. tájékoztató

tartalmazza;

5. 2023. évben az Áht. 24. § (4) b) pontjában szereplő többéves kihatással járó döntése nincsen;

6. 2023. évi költségvetésében az Áht. 24. § (4) c) pontja szerinti közvetett támogatást nem nyújt;

7. a költségvetés végrehajtását az alábbiak szerint szabályozza:

a. átruházza az elnökre az előirányzat-átcsoportosítás jogát, a költségvetési kiadások kiemelt előirányzatai és rovatai között. Az elnök a saját hatáskörben jóváhagyott előirányzatok átcsoportosításáról negyedévente, de legkésőbb 2023. december 31-ig költségvetés módosítások keretében beszámol a képviselő-testületnek. Az elnök átcsoportosítási hatásköre a működési célú és felhalmozási célú kiadások közötti átcsoportosításokra nem terjed ki. Az átruházott hatáskörű előirányzat-módosítási jogkör 2023. évi költségvetés végrehajtása során gyakorolható;

b. a képviselő-testület felhatalmazza a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat elnökét, hogy a költségvetésben előírt bevételt beszedje és a jóváhagyott



- kiadások szabályszerű teljesítéséről gondoskodjon;
8. a határozat a kihirdetés napján lép hatályba, de rendelkezéseit 2023. január 1. napjától kell alkalmazni.

**Felelős: Nagyné Trzcinska Renata**  
**Határidő: 2023. március 15.**

Megállapítja, hogy a jelenlévő 2 képviselő 2 igen, 0 nem, és 0 tartózkodás mellett elfogadta a javaslatot, és meghozta 30/2023.(III.08.) számú határozatát:

**Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat 30/2023.(III.08.) számú határozata:**

A Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat képviselő testülete úgy dönt, hogy a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat esetében a kiadások készpénzben történő teljesítésére az alábbi tételek kifizetése esetén kerülhet sor, figyelemmel az Önkormányzat pénzkezelési szabályzatára és a készpénzkímélő fizetési módok előnyben részesítésének követelményére:

1. a személyi jellegű kiadások körében: a K12. rovatcsoporton elszámolt megbízási díjak, tiszteletdíjak, reprezentációs kiadások a 200 ezer Ft értékhatárig;
2. a dologi kiadások körében:
  - a) a K31. rovaton elszámolt szakmai anyagok, üzemeltetési anyagok,
  - b) a K33. rovaton elszámolt karbantartás és kisjavítás, szakmai tevékenységet segítő egyéb szolgáltatás, egyéb szolgáltatások, közvetített szolgáltatások,
  - c) a K34. rovaton elszámolt kiküldetések dologi kiadásai, és reklám- és propaganda kiadások,
  - d) a K355. rovaton elszámolt egyéb dologi kiadások,
  - e) az a)-d) pont szerinti kiadásokhoz kapcsolódóan az egységes rovatrend K351. Működési célú előzetesen felszámított általános forgalmi adó rovatain elszámolandó kiadások;
3. a felhalmozási kiadások körében:
  - a) a K6. rovaton elszámolt kis értékű - maximum 200 ezer Ft egyedi értékhatárig - informatikai eszközök és egyéb tárgyi eszközök beszerzése, valamint
  - b) az a) pont szerinti kiadásokhoz kapcsolódóan az egységes rovatrend K67. beruházási célú előzetesen felszámított általános forgalmi adó rovatain elszámolandó kiadások;
4. A határozat 1-3. pontja szerinti kiadásokra az önkormányzat képviselőinek elszámolási kötelezettséggel adott előlegek esetén teljesíthetőek a kiadások készpénzben.
5. A készpénzben történő kifizetések teljesítése esetén figyelembe kell venni az önkormányzat pénzkezelési szabályzatában meghatározott összeghatárt és a készpénzkímélő fizetési módok előnyben részesítésének követelményét.

**Felelős: Nagyné Trzcinska Renata**  
**Határidő: 2023. március 15.**

**A döntés végrehajtását végző szervezeti egység: Költségvetési és Pénzügyi Ügyosztály**

**2. Napirendi pont**

**Javaslat Magyar - Lengyel Barátság Napja c. rendezvény megrendezésére**  
Előterjesztő: Nagyné Trzcinska Renáta (írásbeli előterjesztés)

**Nagyné Trzcinska Renáta elnök**

Szavazásra teszi fel a napirendi pontot az írásbeli előterjesztés alapján.

Megállapítja, hogy a jelenlévő 2 képviselő 2 igen, 0 nem, és 0 tartózkodás mellett elfogadta a javaslatot, és meghozta 31/2023.(III.08.) számú határozata:

**Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat 31/2023.(III.08.) számú határozata:**

**A Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy**

1. 2023. első félévben a Lengyel-Magyar Barátság Napja alkalmából ünnepséget rendez a Józsefvárosi nemzetiségi irodában (1082 Budapest, Vajdahunyad utca 1/b.), a kerületi lengyel lakosok és magyar barátok részére. A találkozón történelmi dokumentumfilm kerül levetítésre, majd a programot állófogadás és szabad beszélgetés követi.
2. a rendezvényre reprezentációsköltség címén 80.000 Ft keretösszeget biztosít.
3. a nyílt rendezvény meghívó formájában kerül meghirdetésre.
4. pénzügyi fedezete a 2022. évi központi feladatalapú támogatás.

**Felelős: Nagyné Trzcinska Renata elnök**

**Határidő: 2023. május 31.**

**3. Napirendi pont**

**Javaslat „taxi szállítás költségeinek meghatározására” tárgyú Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat 14/2023.(I.31.) számú határozat módosítására**

Előterjesztő: Nagyné Trzcinska Renáta (írásbeli előterjesztés)

**Nagyné Trzcinska Renáta elnök**

Szavazásra teszi fel a napirendi pontot az írásbeli előterjesztés alapján.

Megállapítja, hogy a jelenlévő 2 képviselő 2 igen, 0 nem, és 0 tartózkodás mellett elfogadta a javaslatot, és meghozta 32/2023.(III.08.) számú határozata:

**Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat 32/2023.(III.08.) számú határozata:**

**Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a „taxi szállítás költségeinek meghatározására” tárgyú Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat 14/2023.(I.31.) számú határozat 1.-2. pontját módosítja az alábbiak szerint:**

1. a határozat 1.-2. pontjában szereplő, módosítandó szövegrész:

*„1. 2023. február 1. napjától - 2023. március 15. napjáig a nemzetiségi önkormányzat irodájában tartott összejövetelekre, rendezvényekre, szolgáltatásokra 20.000 Ft taxi szállítási költségkeretet vesz igénybe.*

*2. az 1. pontban foglaltakra a 2023. évi központi működési támogatás terhére előzetes kötelezettséget vállal”*

**helyébe a következő rendelkezés lép:**

*„1. 2023. február 01. napjától - 2023. december 31. napjáig a nemzetiségi önkormányzat irodájában tartott összejövetelekre, rendezvényekre, szolgáltatásokra 60.000 Ft taxi szállítási költségkeretet vesz igénybe.*

*2.pénzügyi fedezete 2023. évi központi működési támogatás.”*

2. A határozat 3. pontjában foglaltakat a 2023. évi költségvetés elfogadásával hatályát veszti.

Felelős: Nagyné Trzcinska Renata elnök

Határidő: 2023. december 31.

#### 4. Napirendi pont

Javaslat „Telefonköltségek meghatározása” tárgyú Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat 17/2023.(I.31.) számú határozat módosítására

Előterjesztő: Nagyné Trzcinska Renáta (írásbeli előterjesztés)

**Nagyné Trzcinska Renáta elnök**

Szavazásra teszi fel a napirendi pontot az írásbeli előterjesztés alapján.

Megállapítja, hogy a jelenlévő 2 képviselő 2 igen, 0 nem, és 0 tartózkodás mellett elfogadta a javaslatot, és meghozta 33/2023.(III.08.) számú határozata:

#### Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat 33/2023.(III.08.) számú határozata:

Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a „Telefonköltségek meghatározása” tárgyú 17/2023.(I.31.) számú határozat 1.-3. és 5. pontjában foglaltakat módosítja az alábbiak szerint:

##### 1. a határozat 1.-3. és 5. pontjában szereplő, módosítandó szövegrész:

1. a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat ügyeinek intézése céljából, a Nagyné Trzcinska Renata elnök használatába adott, Budapest Főváros VIII. kerület Józsefvárosi Polgármesteri Hivatal tulajdonában álló mobiltelefon, és SIM kártya használatából eredő, távközlési és mobil online szolgáltatások (internet adatforgalom) esetén bruttó 4.000 Ft erejéig a használót mentesíti a díjak megfizetése alól, 2023. január 1. napjától – 2023. március 31. napjáig tartandó időszakra, A mobiltelefonon történő beszélgetések kifizetése átutalással, számla ellenében történik. A költségek viselője a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat. Az e határozati pontban foglalt költségkereten felüli összeget az elnök köteles megtéríteni Budapest Főváros VIII. kerület Józsefvárosi Polgármesteri Hivatal részére.
2. a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat ügyeinek intézésének céljából, BerkecznéJuszkiewicz Romana elnök-helyettes használatába adott, Budapest Főváros VIII. kerület Józsefvárosi Polgármesteri Hivatal tulajdonában álló mobiltelefon, és SIM kártya használatából eredő, távközlési és mobil online szolgáltatások (internet adatforgalom) esetén bruttó 4.000 Ft erejéig a használót mentesíti a díjak megfizetése alól, 2023. január 1. napjától – 2023. március 31. napjáig tartandó időszakra, A mobiltelefonon történő beszélgetések kifizetése átutalással, számla ellenében történik. A költségek viselője a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat. Az e határozati pontban foglalt költségkereten felüli összeget az elnök köteles megtéríteni Budapest Főváros VIII. kerület Józsefvárosi Polgármesteri Hivatal részére.
3. a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat ügyeinek intézésének céljából, SzivaWanda képviselő használatába adott, Budapest Főváros VIII. kerület Józsefvárosi Polgármesteri Hivatal tulajdonában álló mobiltelefon, és SIM kártya használatából eredő, távközlési és mobil online szolgáltatások (internet adatforgalom) esetén

*bruttó 4.000 Ft erejéig a használót mentesíti a díjak megfizetése alól, 2023. január 1. napjától – 2023. március 31. napjáig tartandó időszakra, A mobiltelefonon történő beszélgetések kifizetése átutalással, számla ellenében történik. A költségek viselője a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat. Az e határozati pontban foglalt költségkereten felüli összeget az elnök köteles megtéríteni Budapest Főváros VIII. kerület Józsefvárosi Polgármesteri Hivatal részére.*

- 5. az 1.-4. pontban foglaltakra, összesen bruttó 40.000 Ft-ra a 2023. évi költségvetés terhére előzetes kötelezettséget vállal, melynek fedezetül a 2023. évi működési központi költségvetési támogatást jelöli meg.*

**helyébe a következő rendelkezés lép:**

- 1. a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat ügyeinek intézése céljából, a Nagyné Trzcinska Renata elnök használatába adott, Budapest Főváros VIII. kerület Józsefvárosi Polgármesteri Hivatal tulajdonában álló mobiltelefon, és SIM kártya használatából eredő, távközlési és mobil online szolgáltatások (internet adatforgalom) esetén bruttó 5.000 Ft/hó erejéig a használót mentesíti a díjak megfizetése alól, 2023. január 1. napjától – 2023. december 31. napjáig tartandó időszakra. A mobiltelefonon történő beszélgetések kifizetése átutalással, számla ellenében történik. A költségek viselője a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat. Az e határozati pontban foglalt költségkereten felüli összeget az elnök köteles megtéríteni az önkormányzatnak.*
- 2. a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat ügyeinek intézésének céljából, Berkeczné Juszkiewicz Romana elnök-helyettes használatába adott, Budapest Főváros VIII. kerület Józsefvárosi Polgármesteri Hivatal tulajdonában álló mobiltelefon, és SIM kártya használatából eredő, távközlési és mobil online szolgáltatások (internet adatforgalom) esetén bruttó 4.000 Ft/hó erejéig a használót mentesíti a díjak megfizetése alól, 2023. január 01. napjától – 2023. december 31. napjáig tartandó időszakra. A mobiltelefonon történő beszélgetések kifizetése átutalással, számla ellenében történik. A költségek viselője a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat. Az e határozati pontban foglalt költségkereten felüli összeget az elnök-helyettes köteles megtéríteni az önkormányzatnak.*
- 3. a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat ügyeinek intézésének céljából, SzivaWanda képviselő használatába adott, Budapest Főváros VIII. kerület Józsefvárosi Polgármesteri Hivatal tulajdonában álló mobiltelefon, és SIM kártya használatából eredő, távközlési és mobil online szolgáltatások (internet adatforgalom) esetén bruttó 4.000 Ft/hó erejéig a használót mentesíti a díjak megfizetése alól, 2023. január 01. napjától – 2023. december 31. napjáig tartandó időszakra. A mobiltelefonon történő beszélgetések kifizetése átutalással, számla ellenében történik. A költségek viselője a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat. Az e*
- 5. az 1.-3. pontban foglaltak pénzügyi fedezetét 160.000 Ft erejéig a 2023. évi központi működési támogatás biztosítja.*

- 2. A határozat 6. pontjában foglaltak a 2023. évi költségvetés elfogadásával hatályát veszti.**

**Felelős: Nagyné Trzcinska Renata elnök**

**Határidő: 2023. december 31.**

## **5. Napirendi pont**

**Javaslat a 2022. évi működési központi költségvetési támogatás felhasználásáról**  
Előterjesztő: Nagyné Trzcinska Renáta (írásbeli előterjesztés)

### **Nagyné Trzcinska Renáta elnök**

Szavazásra teszi fel a napirendi pontot az írásbeli előterjesztés alapján.

Megállapítja, hogy a jelenlévő 2 képviselő 2 igen, 0 nem, és 0 tartózkodás mellett elfogadta a javaslatot, és meghozta 34/2023.(III.08.) számú határozata:

### **Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat 34/2023.(III.08.) számú határozata:**

A Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a 2022. évi működési központi költségvetési támogatás felhasználásáról készült beszámolót elfogadja azzal, hogy az elszámolás alapján a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzatnak nincs visszafizetési kötelezettsége a 2022. évi működési központi költségvetési támogatással összefüggésben.

**Felelős: Nagyné Trzcinska Renata elnök**

**Határidő: 2023. március 15.**

## **6. Napirendi pont**

**Javaslat a 2021. évi feladatalapú központi költségvetési támogatás felhasználásáról**  
Előterjesztő: Nagyné Trzcinska Renáta (írásbeli előterjesztés)

### **Nagyné Trzcinska Renáta elnök**

Szavazásra teszi fel a napirendi pontot az írásbeli előterjesztés alapján.

Megállapítja, hogy a jelenlévő 2 képviselő 2 igen, 0 nem, és 0 tartózkodás mellett elfogadta a javaslatot, és meghozta 35/2023.(III.08.) számú határozata:

### **Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat 35/2023.(III.08.) számú határozata:**

A Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a HENTI/141/1/2021 támogatói okiratban foglaltak alapján a 2021. évi feladatalapú központi költségvetési támogatás felhasználásáról készült beszámolót elfogadja, azzal, hogy az elszámolás alapján a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzatnak nincs visszafizetési kötelezettsége a 2021. évi feladatalapú központi költségvetési támogatással összefüggésben.

**Felelős: Nagyné Trzcinska Renata elnök**

**Határidő: 2023. március 15.**

## **7. Napirendi pont**

**Javaslat tiszteletdíjak meghatározására**

Előterjesztő: Nagyné Trzcinska Renáta (írásbeli előterjesztés)

### **Nagyné Trzcinska Renáta elnök**

Szavazásra teszi fel a napirendi pontot az írásbeli előterjesztés alapján.

Megállapítja, hogy a jelenlévő 2 képviselő 2 igen, 0 nem, és 0 tartózkodás mellett elfogadta a javaslatot, és meghozta 36/2023.(III.08.) számú határozata:



**Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat 36/2023.(III.08.) számú határozata:**

**A Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy**

**1. a Képviselő-testület tagjainak tiszteletdíját állapít meg 2023.április 1. -2023.július 31-ig (4 hónap) az alábbiak szerint:**

- Sziva Wanda képviselő részére bruttó 18.000 Ft/hó,
- Berkeczné Juskiewicz Romana elnök-helyettes részére bruttó 20.000 Ft/hó
- Nagyné Trzcinska Renata elnök részére bruttó 60.000 Ft/hó.

**Mindösszesen (2023.04.01-07.31. időszakra) 392.000 Ft összegre – teljes összegében tiszteletdíj jogcímén - kötelezettséget vállal.**

**2. a pénzügyi fedezetet a 2023. évi központi működési támogatás biztosítja.**

**Felelős: Nagyné Trzcinska Renata elnök**

**Határidő: 2023. július 31.**

**8. Napirendi pont**

**Javaslat a március 15-i nemzeti ünnepnap alkalmából tartott koszorúzással egybekötött megemlékezésen való részvételre**

**Előterjesztő: Nagyné Trzcinska Renata (írásbeli előterjesztés)**

**Nagyné Trzcinska Renata elnök**

Szavazásra teszi fel a napirendi pontot az írásbeli előterjesztés alapján.

Megállapítja, hogy a jelenlévő 2 képviselő 2 igen, 0 nem, és 0 tartózkodás mellett elfogadta a javaslatot, és meghozta 37/2023.(III.08.) számú határozata:

**Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat 37/2023.(III.08.) számú határozata:**

**Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy**

- 1. részt vesz a MH Tartalékképző és Támogató Parancsnokság Társadalmi Kapcsolatok és Hadisírgondozó Osztály szervezésben, az 1848-49 forradalom és szabadságharc hőseinek tiszteletére 2023. március 09-én tartott sírkarbantartási programban és részt vesz március 10-én katonai tiszteletadással történő megemlékezésen. A rendezvény helyszíne: 1086 Budapest, Fiumei úti sírkert.**
- 2. koszorút helyez el herceg Mieczysław Woroniczki-Korybut alezredes úr emlékművénel, melyre 15.000 Ft keretösszeget határoz meg.**
- 3. A pénzügyi fedezetét a 2022. évi központi feladatalapú támogatás biztosítja.**

**Felelős: Nagyné Trzcinska Renata elnök**

**Határidő: 2023. március 31**

**Nagyné Trzcinska Renata elnök**

Miután megállapítja, hogy egyéb téma nem merült fel, nincs kérdés, illetve közérdekű bejelentés megköszöni a testületi tagok munkáját, az ülést 08:45 órakor bezárja.

  
.....  
**jegyzőkönyv-hitelesítő**



  
.....  
**elnök**

  
Jegyzőkönyvet írta: Németh Edina

JÓZSEFVÁROSI LENGYEL ÖNKORMÁNYZAT  
SAMORZĄD POLSKI W JÓZSEFVÁROS  
1082 Budapest, Baross u. 63-67.



**Jelenléti ív**

a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat  
**2. nyilvános rendes testületi üléséről, amelynek időpontja:  
2023. március 08. (szerda) 08:15 órakor**

1. Nagyné Trzcinska Renata

*Nagyné Trzcinska Renata*

2. Berkeczné Juskiewicz Romana

*Berkeczné J. Romana*

3. Sziva Wanda

.....

A 2011.évi CLXXIX. törvény 80.§ (4) bekezdésben foglaltakra hivatkozva a Budapest Főváros VIII. kerület Józsefvárosi Polgármesteri Hivatal jegyzőjének megbízásából:

dr. Kiss Levente

*Kiss Levente*

Németh Edina

*Németh Edina*

MarkovAlekszander

*Markov Alekszander*



## Írásbeli Előterjesztés

a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat  
2023. ...<sup>0308</sup>... napján megtartott <sup>2. forduló</sup> képviselő-testületi ülés  
...<sup>1.</sup>... napirendi pontja

**Cím: Javaslat a 2023. évi költségvetés elfogadásáról**

**Előterjesztő: Nagyné Trzcinska Renata elnök (írásbeli előterjesztés)**

### Tisztelt Képviselő-testület!

A Magyarország 2023. évi központi költségvetéséről szóló 2022. évi XXV. törvényben (a továbbiakban: Költségvetési törvény) előírtak betartásával, az államháztartásról szóló 2011. évi CXCV. törvény (továbbiakban: Áht.), és annak végrehajtási rendelkezései alapján kell a nemzetiségi önkormányzatnak megalkotnia a 2023. évi költségvetési határozatát.

Az Áht. 24. § (3) bekezdésének értelmében a 2023. évi költségvetésről szóló határozat-tervezetet a nemzetiségi önkormányzat elnöke 2023. február 15-éig nyújtja be a nemzetiségi önkormányzat képviselő-testületének.

A fentiek alapján a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat (továbbiakban önkormányzat) 2023. évi költségvetését az alábbiak szerint terjesztem elő:

#### A) Bevételek tervezése

##### 1. 2023. évi központi működési támogatás

Az önkormányzat a Költségvetési törvény 10. melléklete alapján központi költségvetési támogatásként működési támogatásban és feladatalapú támogatásban részesül, a működési támogatás fajlagos összege 520.000 Ft/év.

A települési nemzetiségi önkormányzat a fajlagos összeg 200%-ára jogosult, ha a településen a legutolsó népszámlálásnak az adott nemzetiséghez tartozásra vonatkozó kérdéseire adott válaszok alapján az adott nemzetiséghez tartozók száma meghaladja az ötven főt. A 2011. évi népszámlálási adatok alapján ezen a jogcímen az önkormányzat 2023-ban 1.040.000 Ft támogatásra jogosult (a továbbiakban: támogatás).

A támogatás folyósítására két egyenlő részletben, 2023. január 30-áig és 2023. június 30-áig kerül, illetve került sor, összege 2023. december 31-éig használható fel.

A központi költségvetésből nyújtott működési támogatás kizárólag a nemzetiségi önkormányzatok tevékenységével közvetlenül összefüggő – a nemzetiségek jogairól szóló 2011. évi CLXXIX. törvény (továbbiakban: Njtv.) 80. §-a szerint a helyi önkormányzat által biztosított feltételeket meghaladó további – működésre és a Költségvetési törvény 10. mellékletének I.2 pontjában felsorolt nemzetiségi feladatok ellátására fordítható.

A támogatás az államháztartás számviteléről szóló 4/2013. (I. 11.) Korm. rendelet fogalomrendszerében működési és felhalmozási célú kiadásokra is felhasználható. A felhasználás

szempontjából kizárólag az „Országos és helyi nemzetiségi önkormányzatok igazgatási tevékenysége”, a „Nemzetiségi közfeladatok ellátása és támogatása”, „Nemzetiségi médiatartalom-szolgáltatás és támogatása”, „Közművelődés - közösségi és társadalmi részvétel fejlesztése”, „Közművelődés - hagyományos közösségi kulturális értékek gondozása” és az oktatással összefüggő kormányzati funkciókon elszámolt kiadások vehetők figyelembe.

## **2. 2022. évi maradvány**

A 2023. évi költségvetés megalkotása során az önkormányzat év végi pénzkészletét költségvetési maradványként szükséges kezelni:

- Az önkormányzat bankszámláján lévő 2022. december 31-i záró pénzkészlet 1.890.837 Ft.
- Az önkormányzat pénztárában lévő 2022. december 31-i záró pénzkészlet 1.905 Ft.
- Az önkormányzat 2022. december 31-i záró pénzkészlete mindösszesen: **1.892.742 Ft.**

A 2023. évi költségvetés bevételi főösszege a 2023. évi működési támogatás összegével, valamint a költségvetési maradvány összegével egyezik meg. Mindezek alapján a **2023. évi költségvetésben tervezhető kiadások összege 2.932.742 Ft.**

## **B) Kiadások tervezése**

A bevételeknél részletezett kritériumok alapján az önkormányzat 2023. évi költségvetése a következőképpen alakul kiemelt előirányzatokként:

- Személyi juttatásként az önkormányzati képviselők tiszteletdíjai, költségtérítései és programok reprezentációs kiadásait tervezi.
- Munkaadókat terhelő járulék és szociális hozzájárulási adó jogcímén a tiszteletdíja, költségtérítések, reprezentációs kiadások járulékait és a telefonszolgáltatás magáncélú használatának adó- és járulékait irányozza elő.
- Dologi jellegű kiadásként az év közben megszervezésre kerülő rendezvényeinek dologi kiadásait, kiküldetéseit, telefonszolgáltatás költségeit, valamint a működéshez kapcsolódó bankszámlaköltséget és az egyéb dologi kiadások előirányzatát tervezi.
- Egyéb működési célú kiadásként a támogatások felhasználása során keletkezett visszafizetési kötelezettségeit és a tartalékokat tervezi.

Az önkormányzat 2023. évi kiadásainak tervezésénél a fentiekben részletezett jogszabályi előírások betartását és az önkormányzat likviditásának folyamatos fenntartását biztosító, kötelező nemzetiségi közfeladatok ellátását szolgáló tervszámok kerültek meghatározásra.

## **C) Adósságot keletkeztető ügyleteiből eredő fizetési kötelezettségeinek tervezése**

Az Áht. 29/A §-a kimondja, hogy a nemzetiségi önkormányzat legkésőbb a költségvetési határozat elfogadásáig határozatban állapítja meg – az adósságot keletkeztető ügyletekhez történő hozzájárulás részletes szabályairól szóló 353/2011. (XII. 30.) Korm. rendeletben meghatározottak szerinti – saját bevételeinek, valamint a Magyarország gazdasági stabilitásáról szóló 2011. évi CXCV. törvény. 3. § (1) bekezdése szerinti adósságot keletkeztető ügyleteiből eredő fizetési kötelezettségeinek a költségvetési évet követő három évre várható összegét.

A 353/2011.(XII.30.) Korm. rendelet 2. § (1) alapján az önkormányzat saját bevételeinek minősül

1. a helyi adóból és a települési adóból származó bevétel,
2. az önkormányzati vagyon és az önkormányzatot megillető vagyoni értékű jog értékesítéséből és hasznosításából származó bevétel,
3. az osztalék, a koncessziós díj és a hozambevétel,



4. a tárgyi eszköz és az immateriális jószág, részvény, részesedés, vállalat értékesítéséből vagy privatizációból származó bevétel,
5. bírság-, pótlék- és díjbevétel, valamint
6. a kezesség-, illetve garanciavállalással kapcsolatos megtérülés.

A Magyarország gazdasági stabilitásáról szóló 2011. évi CXCV. törvény 8.§ (2) bekezdése szerint adósságot keletkeztető ügylet és annak értéke:

- a) a hitel, kölcsön felvétele, átvállalása a folyósítás, átvállalás napjától a végtörlesztés napjáig, és annak aktuális tőketartozása,
- b) a számvitelről szóló törvény (a továbbiakban: Szt.) szerinti hitelviszonyt megtestesítő értékpapír forgalomba hozatala a forgalomba hozatal napjától a beváltás napjáig, kamatozó értékpapír esetén annak névértéke, egyéb értékpapír esetén annak vételára,
- c) váltó kibocsátása a kibocsátás napjától a beváltás napjáig, és annak a váltóval kiváltott kötelezettséggel megegyező, kamatot nem tartalmazó értéke,
- d) az Szt. szerint pénzügyi lízing lízingbevevői félként történő megkötése a lízing futamideje alatt, és a lízingszerződésben kikötött tőkerész hátralévő összege,
- e) a visszavásárlási kötelezettség kikötésével megkötött adásvételi szerződés eladói félként történő megkötése - ideértve az Szt. szerinti valódi penziós és óvadéki repóügyleteket is - a visszavásárlásig, és a kikötött visszavásárlási ár,
- f) a szerződésben kapott, legalább háromszázhatvanöt nap időtartamú halasztott fizetés, részletfizetés, és a még ki nem fizetett ellenérték,
- g) hitelintézetek által, származékos műveletek különbözeteként az Államadósság Kezelő Központ Zrt.-nél (a továbbiakban: ÁKK Zrt.) elhelyezett fedezeti betétek, és azok összege.

Az önkormányzatnak várhatóan saját bevétele a kamatbevételekből, az 1 és 2 forintos érmék forgalomból történő kivonása miatt a készpénzes kiadások teljesítésekor keletkezett kerekítési különbözet, és szállítói számlák utólagos jóváírásából várható.

Az önkormányzatnak 2024-2026. években várhatóan adósságot keletkeztető ügyletekből eredő fizetési kötelezettsége nem keletkezik.

## **Összegzés**

Az önkormányzat a 2023. évi költségvetés bevételeit, ehhez igazodva a kiadásokat is 2.932.742 Ft-os összegben tervezte meg.

Összefoglalva megállapítható, hogy a 2023. évi költségvetés biztosítja az önkormányzat működőképességét és a kötelező nemzetiiségi közfeladatok ellátásához szükséges forrásokat.

A képviselő-testület az előirányzat-átcsoportosítás jogát, a költségvetési kiadások kiemelt előirányzatai között és belül a rovatok között, átruházza az elnökre. Az elnök a saját hatáskörben jóváhagyott előirányzatok átcsoportosításáról negyedévente, de legkésőbb 2023. december 31-ig beszámol a képviselő-testületnek. Az elnök átcsoportosítási hatásköre a működési célú és felhalmozási célú kiadások közötti átcsoportosításra nem terjed ki. Az átruházott hatáskörű előirányzat-módosítási jogkör 2023. évi költségvetés végrehajtása során gyakorolható.

A 2023. évi költségvetés előterjesztése során tájékoztató jelleggel kerül bemutatásra az önkormányzat bevételeinek és kiadásainak mérlege az Áht. 102. § (3) bekezdése szerinti bontásban, az előterjesztéshez csatolt 1. sz. tájékoztató kimutatásban.

Az önkormányzat költségvetési évet követő három év tervezett előirányzatainak keretszámait főbb csoportokban – az Áht. 24. § (4) d) pontjának megfelelően – az előterjesztés mellékletét képező 2. sz. tájékoztató kimutatás tartalmazza.



Kérem a tisztelt képviselő-testületet, hogy az előterjesztett határozati javaslatokat és mellékleteit vitassa meg és az azokban foglaltakat fogadja el.

Mellékletek:

- 1. sz. melléklet Az önkormányzat bevételeinek és kiadásainak mérlegszerű bemutatása
- 2. sz. melléklet Az önkormányzat bevételi előirányzatát feladatonkénti bontásban
- 3. sz. melléklet Az önkormányzat kiadási előirányzatát feladatonkénti bontásban
- 4. sz. melléklet Az önkormányzat bevételi és kiadási az előirányzatainak felhasználási ütemtervét
- 1. sz. tájékoztató kimutatás az Áht. 102.§ (3) bekezdése szerint
- 2. sz. tájékoztató kimutatás az Áht. 24.§ (4) d) pontja szerint
- 3. sz. tájékoztató kimutatás az Áht. 29/A. § a) pontja szerint

### I. Határozati javaslat

**Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat ...../2023.(.....) számú határozata:**

**a 2024-2026. évekre a saját bevételek és adósságot keletkeztető ügyleteik megállapításának elfogadására**

A Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat képviselő testülete úgy dönt, hogy az Áht. 29/A. §-a alapján az önkormányzat saját bevételeinek 2024-2026. évekre mindösszesen 300 Ft-ban állapítja meg. A Magyarország gazdasági stabilitásáról szóló 2011. évi CXCV. törvény 8. § (2) bekezdése szerinti adósságot keletkeztető ügyleteiből eredő fizetési kötelezettségeinek 2024-2026. évekre várható összegét nulla forintban állapítja meg.

**Felelős: Nagyné Trzcinska Renata**

**Határidő: 2023. március 15.**

### II. Határozati javaslat

**Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat ...../2023.(.....) számú határozata:**

**a 2023. évi költségvetés elfogadására**

A Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat képviselő testülete az Áht. 26. § (1) bekezdésében biztosított jogkörében eljárva úgy dönt, hogy

1. a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat 2023. évi költségvetésének

bevételi főösszegét	2.932.742 Ft-ban
kiadási főösszegét	2.932.742 Ft-ban

állapítja meg.

2. az 1. határozati pont alapján a költségvetés bevételi főösszegét kiemelt előirányzatonként az alábbiak szerint határozza meg:

Működési célú támogatások államháztartáson belülről	1.040.000 Ft
Működési bevételek	0 Ft
Finanszírozási bevételek	1.892.742 Ft

3. az 1. határozati pont alapján a költségvetés kiadási főösszegét kiemelt előirányzatonként az alábbiak szerint határozza meg:
- |   |              |
|---|--------------|
| Működési célú kiadás:                           |              |
| Személyi juttatások                             | 1.732.564 Ft |
| Munkaadókat terhelő jár. és szoc. hozzájár. adó | 10.000 Ft    |
| Dologi jellegű kiadás                           | 1.031.293 Ft |
| Egyéb működési célú kiadások                    | 158.885 Ft   |
| Felhalmozási célú kiadás:                       |              |
| Beruházások                                     | 0 Ft.        |
4. a 2023. évi költségvetés
- bevételeinek és kiadásainak mérlegszerű bemutatását az 1. sz. melléklet,
  - bevételi előirányzatát feladatonkénti bontásban a 2. sz. melléklet,
  - kiadási előirányzatát feladatonkénti bontásban a 3. sz. melléklet,
  - bevételi és kiadási az előirányzatainak felhasználási tervét a 4. sz. melléklet
  - kimutatását az Áht. 102.§ (3) bekezdése szerint az 1. sz. tájékoztató
  - kimutatását az Áht. 24.§ (4) d) pontja szerint a 2. sz. tájékoztató
  - kimutatását az Áht. 29/A. § a) pontja szerint a 3. sz. tájékoztató tartalmazza;
5. 2023. évben az Áht. 24. § (4) b) pontjában szereplő többéves kihatással járó döntése nincsen;
6. 2023. évi költségvetésében az Áht. 24. § (4) c) pontja szerinti közvetett támogatást nem nyújt;
7. a költségvetés végrehajtását az alábbiak szerint szabályozza:
- átruházza az elnökre az előirányzat-átcsoportosítás jogát, a költségvetési kiadások kiemelt előirányzatai és rovatai között. Az elnök a saját hatáskörben jóváhagyott előirányzatok átcsoportosításáról negyedévente, de legkésőbb 2023. december 31-ig költségvetés módosítások keretében beszámol a képviselő-testületnek. Az elnök átcsoportosítási hatásköre a működési célú és felhalmozási célú kiadások közötti átcsoportosításokra nem terjed ki. Az átruházott hatáskörű előirányzat-módosítási jogkör 2023. évi költségvetés végrehajtása során gyakorolható;
  - a képviselő-testület felhatalmazza a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat elnökét, hogy a költségvetésben előírt bevételt beszedje és a jóváhagyott kiadások szabályszerű teljesítéséről gondoskodjon;
8. a határozat a kihirdetés napján lép hatályba, de rendelkezéseit 2023. január 1. napjától kell alkalmazni.

**Felelős: Nagyné Trzcinska Renata**

**Határidő: 2023. március 15.**

### **III.Határozati javaslat**

**Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat ...../2023.(.....) számú határozata:**

#### **a 2023. évi kiadások készpénzben történő teljesítésének elfogadására**

A Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat képviselő testülete úgy dönt, hogy a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat esetében a kiadások készpénzben történő teljesítésére az alábbi tételek kifizetése esetén kerülhet sor, figyelemmel az Önkormányzat pénzkezelési szabályzatára és a készpénzkimélő fizetési módok előnyben részesítésének követelményére:

- a személyi jellegű kiadások körében: a K12. rovatcsoporton elszámolt megbízási díjak, tiszteletdíjak, reprezentációs kiadások a 200 ezer Ft értékhatárig;

2. a dologi kiadások körében:
- a K31. rovaton elszámolt szakmai anyagok, üzemeltetési anyagok,
  - a K33. rovaton elszámolt karbantartás és kisjavítás, szakmai tevékenységet segítő egyéb szolgáltatás, egyéb szolgáltatások, közvetített szolgáltatások,
  - a K34. rovaton elszámolt kiküldetések dologi kiadásai, és reklám- és propaganda kiadások,
  - a K355. rovaton elszámolt egyéb dologi kiadások,
  - az a)-d) pont szerinti kiadásokhoz kapcsolódóan az egységes rovatrend K351. Működési célú előzetesen felszámított általános forgalmi adó rovatain elszámolandó kiadások;
3. a felhalmozási kiadások körében:
- a K6. rovaton elszámolt kis értékű - maximum 200 ezer Ft egyedi értékhatárig - informatikai eszközök és egyéb tárgyi eszközök beszerzése, valamint
  - az a) pont szerinti kiadásokhoz kapcsolódóan az egységes rovatrend K67. beruházási célú előzetesen felszámított általános forgalmi adó rovatain elszámolandó kiadások;
4. A határozat 1-3. pontja szerinti kiadásokra az önkormányzat képviselőinek elszámolási kötelezettséggel adott előlegek esetén teljesíthetők a kiadások készpénzben.
5. A készpénzben történő kifizetések teljesítése esetén figyelembe kell venni az önkormányzat pénzkezelési szabályzatában meghatározott összeghatárt és a készpénzkímélő fizetési módok előnyben részesítésének követelményét.

**Felelős: Nagyné Trzcinska Renata**

**Határidő: 2023. március 15.**

A döntés végrehajtását végző szervezeti egység: **Költségvetési és Pénzügyi Ügyosztály**

Budapest, 2023. február ....



*Nagyné Trzcinska Renata*

Nagyné Trzcinska Renata - elnök

**ELŐTERJESZTŐ:** Nagyné Trzcinska Renata - Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat elnöke

**LEÍRTA:** Pauló Ágnes - ügyintéző

**PÉNZÜGYI FEDEZETET IGÉNYEL/NEM IGÉNYEL, IGAZOLÁS:**

Budapest, 2023. február ...2023 FEBR 15.

*Hörich Szilvia*  
Hörich Szilvia  
gazdasági vezető

**JOGI KONTROLL:**

*h. j.*

*JÓZSEFVÁROSI LENGYEL ÖNKORMÁNYZAT  
SAMORZĄD POLSKI W JÓZSEFVÁROS  
1082 Budapest, Baross u. 63-67.*



**Írásbeli Előterjesztés**

a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat  
2023. március 08. napján megtartott 2. rendes képviselő-testületi ülés  
2. napirendi pontja

**Cím: Javaslat Magyar - Lengyel Barátság Napja c. rendezvény megrendezésére  
Előterjesztő: Nagyné Trzcinska Renata elnök (írásbeli előterjesztés)**

Tisztelt Képviselő-testület!

A lengyel–magyar barátság napjának története 2006. március 24-ig nyúlik vissza, amikor Lech Kaczyński (smolenszki katasztrófában eltűnt) lengyel és Sólyom László magyar köztársasági elnök Győrben aláírták a győri nyilatkozatot, valamint átadták a lengyel-magyar barátság első köztéri emlékművét. A magyar Országgyűlés 2007. március 12-én, a lengyel Szejm március 16-án nyilvánította határozatban ünnepnapnak március 23-át, a lengyel-magyar barátság napját.

Már 17 éve ünnepeljük a Lengyel-Magyar Barátság Napot. Ebből az alkalomból ünnepséget rendezünk 2023. első félévben a Józsefvárosi nemzetiségi irodában (1082 Budapest, Vajdahunyad utca 1/b.) lengyel kerületi lakosoknak és magyar barátoknak. A találkozón történelmi dokumentumfilm kerül levetítésre, majd a programot állófogadás és szabad beszélgetés követi.

A rendezvény reprezentációs költségére 80.000 Ft keretösszeget javaslok biztosítani. A nyílt rendezvény meghívó formájában kerül meghirdetésre.

A költségek pénzügyi fedezete 2022. évi központi feladatalapú támogatás javaslom megjelölni.

Fentiekre tekintettel kérem a határozati javaslat elfogadását.

**Határozati javaslat**

Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat...../2023.(.....) számú határozata  
Magyar - Lengyel Barátság Napja c. rendezvény megrendezéséről

**A Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy**

- 1. 2023. első félévben a Lengyel-Magyar Barátság Napja alkalmából ünnepséget rendez a Józsefvárosi nemzetiségi irodában (1082 Budapest, Vajdahunyad utca 1/b.), a kerületi lengyel lakosok és magyar barátok részére. A találkozón**



történelmi dokumentumfilm kerül levetítésre, majd a programot állófogadás és szabad beszélgetés követi.

2. a rendezvényre reprezentációsköltség címén 80.000 Ft keretösszeget biztosít.
3. a nyílt rendezvény meghívó formájában kerül meghirdetésre.
4. pénzügyi fedezete a 2022. évi központi feladatalapú támogatás.

Felelős: Nagyné Trzcinska Renata elnök  
Határidő: 2023. május 31.

Budapest, 2023. február 8.



Nagyné Trzcinska Renata elnök

**ELŐTERJESZTŐ:** Nagyné Trzcinska Renata - Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat elnöke

**LEÍRTA:** Németh Edina - ügyintéző

**PÉNZÜGYI FEDEZETET IGÉNYEL/NEM IGÉNYEL, IGAZOLÁS:**

**A pénzügyi fedezet rendelkezésre áll.**

Budapest, 2023. február ...

2023 FEBR 28.

**JOGI KONTROLL:**

h b



Hörich Szilvia  
gazdasági vezető



JÓZSEFVÁROSI LENGYEL ÖNKORMÁNYZAT  
SAMORZĄD POLSKI W JÓZSEFVÁROS  
1082 Budapest, Baross u. 63-67.



**Írásbeli Előterjesztés**

a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat  
2023. március 08. napján megtartott 2. rendes képviselő-testületi ülés  
3. napirendi pontja

**Cím: Javaslat „taxi szállítás költségeinek meghatározására” tárgyú Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat 14/2023.(I.31.) számú határozat módosítására**  
**Előterjesztő: Nagyné Trzcinska Renata elnök (írásbeli előterjesztés)**

Tisztelt Képviselő-testület!

Tájékoztatom a Tisztelt Képviselő-testületet, hogy nemzetiségi önkormányzati irodában több alkalommal tartunk összejöveteleket, rendezvényeket. A rendezvényekhez taxival történő szállítás szükséges (ételek, italok, szolgáltatásokra szállítására). Javaslom, 2023. december 31. napjáig a szállítás költségét 60.000 Ft keretösszegben módosítsuk. Ezért a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat „taxi szállítás költségeinek meghatározására” tárgyú Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat 14/2023.(I.31.) számú határozat 1.-2. pontját módosítani szükséges.

Fentiekre tekintettel kérem a határozati javaslat elfogadását.

**Határozati javaslat**

Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat...../2023. (.....) számú határozata  
„taxi szállítás költségeinek meghatározására” tárgyú Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat  
14/2023.(I.31.) számú határozat módosításáról

**Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a „taxi szállítás költségeinek meghatározására” tárgyú Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat 14/2023.(I.31.) számú határozat 1.-2. pontját módosítja az alábbiak szerint:**

**1. a határozat 1.-2. pontjában szereplő, módosítandó szövegrész:**

*„1. 2023. február 1. napjától - 2023. március 15. napjáig a nemzetiségi önkormányzat irodájában tartott összejövetelekre, rendezvényekre, szolgáltatásokra 20.000 Ft taxi szállítási költségkeretet vesz igénybe.*

*2. az 1. pontban foglaltakra a 2023. évi központi működési támogatás terhére előzetes kötelezettséget vállal”*

**helyébe a következő rendelkezés lép:**

„1. 2023. február 01. napjától - 2023. december 31. napjáig a nemzetiségi önkormányzat irodájában tartott összejövetelekre, rendezvényekre, szolgáltatásokra 60.000 Ft taxi szállítási költségkeretet vesz igénybe.

2. pénzügyi fedezete 2023. évi központi működési támogatás.”

2. A határozat 3. pontjában foglaltakat a 2023. évi költségvetés elfogadásával hatályát veszti.

Felelős: Nagyné Trzcinska Renata elnök

Határidő: 2023. december 31.

Budapest, 2023. február 28.



*Nagyné Trzcinska Renata*

Nagyné Trzcinska Renata elnök

**ELŐTERJESZTŐ:** Nagyné Trzcinska Renata - Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat elnöke

**LEÍRTA:** Németh Edina - ügyintéző *u*

**PÉNZÜGYI FEDEZETET IGÉNYEL/NEM IGÉNYEL, IGAZOLÁS:**

**A pénzügyi fedezet rendelkezésre áll.**

Budapest, 2023. február 28.

2023. FEBR 28.

**JOGI KONTROLL:**

*h h*

*Hörich Szilvia*  
gazdasági vezető



JÓZSEFVÁROSI LENGYEL ÖNKORMÁNYZAT  
SAMORZĄD POLSKI W JÓZSEFVÁROS  
1082 Budapest, Baross u. 63-67.



**Írásbeli Előterjesztés**

a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat  
2023. március 08. napján megtartott 2. rendes képviselő-testületi ülés  
4. napirendi pontja

**Cím: Javaslat „Telefonköltések meghatározása” tárgyú Józsefvárosi Lengyel  
Önkormányzat 17/2023.(I.31.) számú határozat módosítására**  
**Előterjesztő: Nagyné Trzcinska Renata elnök (írásbeli előterjesztés)**

Tisztelt Képviselő-testület!

Javaslom a Tisztelt Képviselő-testületnek, hogy a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat képviselői részére, a nemzetiségi ügyek intézése céljából továbbra is határozzuk meg az önkormányzat tulajdonát képező mobiltelefon és SIM kártya használata utáni költségtérítés összegét 2023. április 01. napjától – 2023. december 31. napjáig. Ezért, a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat „Telefonköltések meghatározása” tárgyú 17/2023.(I.31.) számú határozat 1.-3. és 5. pontjában módosítani szükséges.

Fentiekre tekintettel kérem a határozati javaslat elfogadását.

**Határozati javaslat**

Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat Képviselő-testületének ...../2023.(.....) számú  
határozata  
a „Telefonköltések meghatározása” tárgyú Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat  
17/2023.(I.31.) számú határozat módosításáról

**Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a  
„Telefonköltések meghatározása” tárgyú 17/2023.(I.31.) számú határozat 1.-3. és 5.  
pontjában foglaltakat módosítja az alábbiak szerint:**

- 1. a határozat 1.-3. és 5. pontjában szereplő, módosítandó szövegrész:**
  - 1. a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat ügyeinek intézése céljából, a Nagyné Trzcinska Renata elnök használatába adott, Budapest Főváros VIII. kerület Józsefvárosi Polgármesteri Hivatal tulajdonában álló mobiltelefon, és SIM kártya használatából eredő, távközlési és mobil online szolgáltatások (internet adatforgalom) esetén bruttó 4.000 Ft erejéig a használót mentesíti a díjak megfizetése alól, 2023. január 1. napjától – 2023. március 31. napjáig tartandó időszakra, A mobiltelefonon történő beszélgetések kifizetése átutalással, számla ellenében történik. A költségek viselője a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat. Az e*

- határozati pontban foglalt költségkereten felüli összeget az elnök köteles megtéríteni Budapest Főváros VIII. kerület Józsefvárosi Polgármesteri Hivatal részére.*
- 2. a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat ügyeinek intézésének céljából, BerkecznéJuszkiewicz Romana elnök-helyettes használatába adott, Budapest Főváros VIII. kerület Józsefvárosi Polgármesteri Hivatal tulajdonában álló mobiltelefon, és SIM kártya használatából eredő, távközlési és mobil online szolgáltatások (internet adatforgalom) esetén bruttó 4.000 Ft erejéig a használót mentesíti a díjak megfizetése alól, 2023. január 1. napjától – 2023. március 31. napjáig tartandó időszakra, A mobiltelefonon történő beszélgetések kifizetése átutalással, számla ellenében történik. A költségek viselője a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat. Az e határozati pontban foglalt költségkereten felüli összeget az elnök köteles megtéríteni Budapest Főváros VIII. kerület Józsefvárosi Polgármesteri Hivatal részére.*
  - 3. a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat ügyeinek intézésének céljából, SzivaWanda képviselő használatába adott, Budapest Főváros VIII. kerület Józsefvárosi Polgármesteri Hivatal tulajdonában álló mobiltelefon, és SIM kártya használatából eredő, távközlési és mobil online szolgáltatások (internet adatforgalom) esetén bruttó 4.000 Ft erejéig a használót mentesíti a díjak megfizetése alól, 2023. január 1. napjától – 2023. március 31. napjáig tartandó időszakra, A mobiltelefonon történő beszélgetések kifizetése átutalással, számla ellenében történik. A költségek viselője a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat. Az e határozati pontban foglalt költségkereten felüli összeget az elnök köteles megtéríteni Budapest Főváros VIII. kerület Józsefvárosi Polgármesteri Hivatal részére.*
  - 5. az 1.-4. pontban foglaltakra, összesen bruttó 40.000 Ft-ra a 2023. évi költségvetés terhére előzetes kötelezettséget vállal, melynek fedezetéül a 2023. évi működési központi költségvetési támogatást jelöli meg.*

helyébe a következő rendelkezés lép:

*A Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy*

- 1. a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat ügyeinek intézése céljából, a Nagyné Trzcinska Renata elnök használatába adott, Budapest Főváros VIII. kerület Józsefvárosi Polgármesteri Hivatal tulajdonában álló mobiltelefon, és SIM kártya használatából eredő, távközlési és mobil online szolgáltatások (internet adatforgalom) esetén bruttó 5.000 Ft/hó erejéig a használót mentesíti a díjak megfizetése alól, 2023. január 1. napjától – 2023. december 31. napjáig tartandó időszakra. A mobiltelefonon történő beszélgetések kifizetése átutalással, számla ellenében történik. A költségek viselője a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat. Az e határozati pontban foglalt költségkereten felüli összeget az elnök köteles megtéríteni az önkormányzatnak.*
- 2. a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat ügyeinek intézésének céljából, Berkeczné Juszkiewicz Romana elnök-helyettes használatába adott, Budapest Főváros VIII. kerület Józsefvárosi Polgármesteri Hivatal tulajdonában álló mobiltelefon, és SIM kártya használatából eredő, távközlési és mobil online szolgáltatások (internet adatforgalom) esetén bruttó 4.000 Ft/hó erejéig a használót mentesíti a díjak megfizetése alól, 2023. január 01. napjától – 2023. december 31. napjáig tartandó időszakra. A mobiltelefonon történő beszélgetések kifizetése átutalással, számla ellenében történik. A költségek viselője a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat. Az e*



határozati pontban foglalt költségkereten felüli összeget az elnök-helyettes köteles megtéríteni az önkormányzatnak.

3. a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat ügyeinek intézésének céljából, SzivaWanda képviselő használatába adott, Budapest Főváros VIII. kerület Józsefvárosi Polgármesteri Hivatal tulajdonában álló mobiltelefon, és SIM kártya használatából eredő, távközlési és mobil online szolgáltatások (internet adatforgalom) esetén bruttó 4.000 Ft/hó erejéig a használót mentesíti a díjak megfizetése alól, 2023. január 01. napjától – 2023. december 31. napjáig tartandó időszakra. A mobiltelefonon történő beszélgetések kifizetése átutalással, számla ellenében történik. A költségek viselője a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat. Az e
5. az 1.-3. pontban foglaltak pénzügyi fedezetét 160.000 Ft erejéig a 2023. évi központi működési támogatás biztosítja.

2. A határozat 6. pontjában foglaltak a 2023. évi költségvetés elfogadásával hatályát veszti.

Felelős: Nagyné Trzcinska Renata elnök

Határidő: 2023. december 31.

Budapest, 2023. február ...



*Nagyné Trzcinska Renata*

Nagyné Trzcinska Renata elnök

**ELŐTERJESZTŐ:** Nagyné Trzcinska Renata - Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat elnöke

**LEÍRTA:** Németh Edina - ügyintéző *u*

**PÉNZÜGYI FEDEZETET IGÉNYEL/NEM IGÉNYEL, IGAZOLÁS:**

A pénzügyi fedezet rendelkezésre áll.

Budapest, 2023. február ... **2023 FEBR 28.**

**JOGI KONTROLL:** *h h*

*T. Horich*  
Hórich Szilvia  
gazdasági vezető *L.*

75.



*JÓZSEFVÁROSI LENGYEL ÖNKORMÁNYZAT  
SAMORZĄD POLSKI W JÓZSEFVÁROS  
1082 Budapest, Baross u. 63-67.*



**Írásbeli Előterjesztés**  
a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat  
2023. március 08. napján megtartott 2. rendes képviselő-testületi ülés  
5. napirendi pontja

**Cím: Javaslat a 2022. évi működési központi költségvetési támogatás felhasználásáról**  
**Előterjesztő: Nagyné Trzcinska Renata elnök (írásbeli előterjesztés)**

Tisztelt Képviselő-testület!

Tájékoztatam a Tisztelt Képviselő-testületet, hogy a 2022. évi működési központi költségvetési támogatás felhasználásáról a szöveges beszámoló és a pénzügyi elszámolás elkészült. Az elszámolás alapján a Józsefvárosi Ukrán Önkormányzatnak a HENTI/149/2022. számú támogatói okiratban foglalt 1.040.000 Ft támogatás összegéből az elszámolás alapján Józsefvárosi Lengyel Önkormányzatnak nincs visszafizetési kötelezettsége.

Fentiekre tekintettel kérem a határozati javaslat elfogadását.

**Határozati javaslat**  
Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat...../2023.(.....) számú határozata  
a 2022. évi működési központi költségvetési támogatás felhasználásáról

**A Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a 2022. évi működési központi költségvetési támogatás felhasználásáról készült beszámolót elfogadja azzal, hogy az elszámolás alapján a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzatnak nincs visszafizetési kötelezettsége a 2022. évi működési központi költségvetési**

támogatással összefüggésben.

Felelős: Nagyné Trzcinska Renata elnök  
Határidő: 2023. március 15.

Budapest, 2023. február ...



*Nagyné Trzcinska Renata*

Nagyné Trzcinska Renata elnök

**ELŐTERJESZTŐ:** Nagyné Trzcinska Renata - Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat elnöke

**LEÍRTA:** Németh Edina - ügyintéző

**PÉNZÜGYI FEDEZETET IGÉNYEL/NEM IGÉNYEL, IGAZOLÁS:**

**A pénzügyi fedezet rendelkezésre áll.**

Budapest, 2023. február

2023 FEBR 28.

**JOGI KONTROLL:**

*h. h.*

Hórich Szilvia  
gazdasági vezető



JÓZSEFVÁROSI LENGYEL ÖNKORMÁNYZAT  
SAMORZĄD POLSKI W JÓZSEFVÁROS  
1082 Budapest, Baross u. 63-67.



**Írásbeli Előterjesztés**  
a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat  
2023. március 08. napján megtartott 2. rendes képviselő-testületi ülés  
6. napirendi pontja

**Cím: Javaslat a 2021. évi feladatalapú központi költségvetési támogatás felhasználásáról**  
**Előterjesztő: Nagyné Trzcinska Renata elnök (írásbeli előterjesztés)**

Tisztelt Képviselő-testület!

Tájékoztatom a Tisztelt Képviselő-testületet, hogy a 2021. évi feladatalapú központi költségvetési támogatás felhasználásáról a szöveges beszámoló és az elszámolás elkészült. A HENTI/141/1/2021 támogatói okiratban foglaltak alapján az 1.309.068 Ft támogatás összegéből az elszámolás alapján Józsefvárosi Lengyel Önkormányzatnak nincs visszafizetési kötelezettsége a 2021. évi feladatalapú központi költségvetési támogatással összefüggésben.

Fentiekre tekintettel kérem a határozati javaslat elfogadását.

**Határozati javaslat**

Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat...../2023.(.....)számú határozata  
a 2021. évi feladatalapú központi költségvetési támogatás felhasználásáról

**A Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a HENTI/141/1/2021 támogatói okiratban foglaltak alapján a 2021. évi feladatalapú központi költségvetési támogatás felhasználásáról készült beszámolót elfogadja, azzal, hogy az elszámolás alapján a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzatnak nincs visszafizetési kötelezettsége a 2021. évi feladatalapú központi költségvetési támogatással**

összefüggésben.

**Felelős: Nagyné Trzcinska Renata elnök**

**Határidő: 2023. március 15.**

Budapest, 2023. február 28



*Nagyné Trzcinska Renata*  
Nagyné Trzcinska Renata elnök

**ELŐTERJESZTŐ:** Nagyné Trzcinska Renata - Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat elnöke

**LEÍRTA:** Németh Edina - ügyintéző

**PÉNZÜGYI FEDEZETET IGÉNYEL/NEM IGÉNYEL, IGAZOLÁS:**

**A pénzügyi fedezet rendelkezésre áll.**

Budapest, 2023. február...

2023 FEBR 28.

**JOGI KONTROLL:**

*h. h.*

.....  
Hórich Szilvia  
gazdasági vezető





JÓZSEFVÁROSI LENGYEL ÖNKORMÁNYZAT  
SAMORZĄD POLSKI W JÓZSEFVÁROS  
1082 Budapest, Baross u. 63-67.



**Írásbeli Előterjesztés**  
a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat  
2023. március 08. napján megtartott 2. rendes képviselő-testületi ülés  
7. napirendi pontja

**Cím: Javaslat tiszteletdíjak meghatározására**  
**Előterjesztő: Nagyné Trzcinska Renata elnök (írásbeli előterjesztés)**

Tisztelt Képviselő-testület!

Mind a nemzetiségi önkormányzatokra vonatkozó jogszabályok, mind költségvetésünk lehetővé teszi, hogy önkormányzatunk tagjai részére tiszteletdíjat fizessünk.

Javaslom, hogy a Képviselő-testület tagjainak részére 2023. április-július hónapokra (4 hónap) állapítsunk meg tiszteletdíjat az alábbiak szerint:

- Sziva Wanda képviselő részére bruttó 18.000 Ft/hó,
- Berkeczné Juskiewicz Romana elnök-helyettes részére bruttó 20.000 Ft/hó,
- Nagyné Trzcinska Renata elnök részére bruttó 60.000 Ft/hó összegben.

A tiszteletdíjak forrása a 2023. évi működési központi költségvetési támogatás.

Fentiekre tekintettel kérem a határozati javaslat elfogadását.

**Határozati javaslat**

Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat...../2023.(.....) számú határozata  
tiszteletdíjak meghatározásáról

**A Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy**

**1. a Képviselő-testület tagjainak tiszteletdíjat állapít meg 2023.április 1. -2023.július 31-ig (4 hónap) az alábbiak szerint:**

- Sziva Wanda képviselő részére bruttó 18.000 Ft/hó,
- Berkeczné Juskiewicz Romana elnök-helyettes részére bruttó 20.000 Ft/hó
- Nagyné Trzcinska Renata elnök részére bruttó 60.000 Ft/hó.

**Mindösszesen (2023.04.01-07.31. időszakra) 392.000 Ft összegre – teljes összegében tiszteletdíj jogcímén - kötelezettséget vállal.**

2. a pénzügyi fedezetet a 2023. évi központi működési támogatás biztosítja.

Felelős: Nagyné Trzcinska Renata elnök

Határidő: 2023. július 31.

Budapest, 2023. február 28.



*Nagyné Trzcinska Renata*

Nagyné Trzcinska Renata elnök

**ELŐTERJESZTŐ:** Nagyné Trzcinska Renata - Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat elnöke

**LEÍRTA:** Németh Edina - ügyintéző

**PÉNZÜGYI FEDEZETET IGÉNYEL/NEM IGÉNYEL, IGAZOLÁS:**

**A pénzügyi fedezet rendelkezésre áll.**

Budapest, 2023. február ...

2023 FEBR 28.

Hörich Szilvia  
gazdasági vezető

**JOGI KONTROLL:**

*h h*



JÓZSEFVÁROSI LENGYEL ÖNKORMÁNYZAT  
SAMORZĄD POLSKI W JÓZSEFVÁROS  
1082 Budapest, Baross u. 63-67.



### **Írásbeli Előterjesztés**

a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat

2023. március 08. napján megtartott 2. rendes képviselő-testületi ülésére  
8. napirendi pontja

**Cím: Javaslat a március 15-i nemzeti ünnepnap alkalmából tartott koszorúzással  
egybekötött megemlékezésen való részvételre**

**Előterjesztő: Nagyné Trzcinska Renata elnök (írásbeli előterjesztés)**

Tisztelt Képviselő- testület!

Immár hagyományosnak mondható program keretében az MH Tartalékképző és Támogató Parancsnokság (a továbbiakban: MH TTP) szervezésében, nemzeti ünnepünk március 15. alkalmából 2023. március 6. és március 10. között az 1848-49-es forradalom és szabadságharc hősi halottai és hadviseltjei emlékének ápolása céljából Országos Hadisír Karbantartási Program feladatai kerülnek végrehajtásra.

A valamennyi megyére kiterjedő program végrehajtása alapvetően hozzájárul a Magyar Honvédség területi szintű társadalmi kapcsolatainak erősítéséhez, társadalmi beágyazódásának elősegítéséhez, valamint a tradicionális lengyel-magyar barátság katonai hőskultuszának ápolásához.

Az országos karbantartási program zárásaként – az MH TTP koszorúzással egybekötött megemlékező rendezvényére, melyre Budapesten, a Fiumei Úti Sírkert 1848-49-es parcellájában kerül sor.

A megemlékezés és koszorúzás 4 helyszínen, 4 síremléknél (Kiss Károly ezredes, herceg Mieczysław Woroniczki-Korybut alezredes, Than Károly tüzmaster és Görgei Artúr altábornagy) kerül megtartásra a csatolt programterv szerint.

A rendezvény ideje: 2023. március 10. (péntek) 11,00-12,15.

Javaslom, a Tisztelt Képviselő-testületnek, hogy vegyen részt Budapesten, a Fiumei Úti Sírkertben 2023. március 09-én 09:00-tól 13:00-ig tervezett hadisír karbantartási munkálatokban, valamint a 2023. március 10. napján tartandó megemlékezésen, koszorúzáson. Javaslom továbbá a Képviselő-testületnek, hogy herceg Mieczysław Woroniczki-Korybut alezredes úr emlékművénél koszorút helyezzen el, melyre 15.000 Ft keretösszeget határozzon meg.

A pénzügyi fedezetét a 2022. évi központi feladatalapú támogatás biztosítja.

Fentiekre tekintettel kérem a határozati javaslat elfogadását.

### Határozati javaslat

Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat...../2023.(III.08.) számú határozata  
a március 15-i nemzeti ünnepnap alkalmából tartott koszorúzással egybekötött  
megemlékezésen való részvételről

Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy

1. részt vesz a MH Tartalékképző és Támogató Parancsnokság Társadalmi Kapcsolatok és Hadisírgondozó Osztály szervezésben, az 1848-49 forradalom és szabadságharc hőseinek tiszteletére 2023. március 09-én tartott sírkarbantartási programban és részt vesz március 10-én katonai tiszteletadással történő megemlékezésen. A rendezvény helyszíne: 1086 Budapest, Fiumei úti sírkert.
2. koszorút helyez el herceg Mieczyslaw Woroniczki-Korybut alezredes úr emlékművénél, melyre 15.000 Ft keretösszeget határoz meg.
3. A pénzügyi fedezetét a 2022. évi központi feladatalapú támogatás biztosítja.

Felelős: Nagyné Trzcinska Renata elnök

Határidő: 2023. március 31.

Budapest, 2023. március ...



Nagyné Trzcinska Renata elnök

**ELŐTERJESZTŐ:** Nagyné Trzcinska Renata - Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat elnöke

**LEÍRTA:** Németh Edina - ügyintéző

**PÉNZÜGYI FEDEZETET IGÉNYEL/NEM IGÉNYEL, IGAZOLÁS:**

A pénzügyi fedezet rendelkezésre áll.

Budapest, 2023. március ...

2023 MÁRC 07.

Hórich Szilvia  
gazdasági vezető

**JOGI KONTROLL:**

L. K.







## MEGHÍVÓ

a Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat Képviselő-testülete  
2023. március 08. (szerda) napján 08:15 órakor kezdettel tartandó

2. nyilvános rendes testületi ülésre

Helyszín: 1082 Budapest, Vajdahunyad utca 1./b Nemzetiségi Önkormányzatok irodája

### Napirend:

- 1. Javaslat a 2023. évi költségvetés elfogadásáról**  
Előterjesztő: Nagyné Trzcinska Renata (írásbeli előterjesztés)
- 2. Javaslat Magyar - Lengyel Barátság Napja c. rendezvény megrendezésére**  
Előterjesztő: Nagyné Trzcinska Renata (írásbeli előterjesztés)
- 3. Javaslat „taxi szállítás költségeinek meghatározására” tárgyú Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat 14/2023.(I.31.) számú határozat módosítására**  
Előterjesztő: Nagyné Trzcinska Renata (írásbeli előterjesztés)
- 4. Javaslat „Telefonköltségek meghatározása” tárgyú Józsefvárosi Lengyel Önkormányzat 17/2023.(I.31.) számú határozat módosítására**  
Előterjesztő: Nagyné Trzcinska Renata (írásbeli előterjesztés)
- 5. Javaslat a 2022. évi működési központi költségvetési támogatás felhasználásáról**  
Előterjesztő: Nagyné Trzcinska Renata (írásbeli előterjesztés)
- 6. Javaslat a 2021. évi feladatalapú központi költségvetési támogatás felhasználásáról**  
Előterjesztő: Nagyné Trzcinska Renata (írásbeli előterjesztés)
- 7. Javaslat tiszteletdíjak meghatározására**  
Előterjesztő: Nagyné Trzcinska Renata (írásbeli előterjesztés)

Budapest, 2023. február 28.

Üdvözlettel:

Nagyné Trzcinska Renata  
elnök  
sk.